



TYPENSCHHEIN-AUSZUG

SAME Silver 85

Typengenehmigungs-Nr.: 4SA161

Typengenehmigung & Klassierung

| | |
|----------------------------|-----------------|
| Typengenehmigungsnummer | 4SA161 |
| Typengenehmigung erteilt | 20031124 |
| gültig für Importdatum bis | 20071231 |
| Erweiterung TG vom: | 0 |
| 01 EFKO-Code | 0 |
| 01 Fahrzeugart | TRAKTOR |
| 02 Fahrzeugsbart Code | 118 |
| 02 Fahrzeugsbart | Landw.; 40 km/h |
| 10 EFKO-Code | 3088 |

Fahrzeug & Aufbau

| | |
|--------------------------|--|
| 04 Marke | SAME |
| 04 Typ | Silver 85 |
| 05 Typ; Variante/Version | 23S |
| 06 Vorziffer | S23S854WVT....(.) |
| 07 Karosserieform Code | 0 |
| 09 EU-Gesamtgenehmigung | e3*74/150-2001/3*0027 |
| 10 Hersteller | SAME DEUTZ-FAHR ITALIA S.p.A., I-24047 TREVIGLIO |
| 11 Herstellerplakette | rechts, an Lenkstockverschalung |
| 12 Fahrgestellnummer | rechts, seitlich am Vorderachsträger |

Motor, Abgas & Geräusch

| | |
|----------------------|----------------------|
| 25 Motor Marke | SAME |
| 25 Motor Typ | 1000.4WT9 |
| 26 Bauart | 4-Takt / 4 / Reihe-T |
| 26 Bauart Treibstoff | D |
| 27 Hubraum | 4000 |
| 28 Leistung kW | 62.5 |
| 28 Leistung n | 2300 |



| | |
|---------------------------------------|---|
| 29 Md. max Nm | 343 |
| 29 Md. max n | 1400 |
| 31 Schalldämpfer 1 Art | HS |
| 31 Schalldämpfer 1 Bez | a) 1/DGM SA 1554 Austritt ac |
| 32 Schalldämpfer 2 Art | HS |
| 32 Schalldämpfer 2 Bez | b) 1/DGM SA 4064 Austritt acI |
| 34 Motorkennzeichen | 1000.4WT9 |
| 34 Motorkennzeichen Anbringungsort | links, seidl. am Motorblock unter Oelfilter |

Achsen, Federung, Lenkung & Getriebe

| | |
|-----------------|-----------------------|
| 14 Achsen/Räder | '2/4 |
| 16 Lenkung | hydrostatisch |
| 17 Achsantrieb | A; vorne ausschaltbar |
| 18 Getriebe 1 | m4 |
| 18 iA 1 | 26,33 |
| 18 Getriebe 3 | m5 |
| 18 iA 3 | 26,33 |

Bremsen

| | |
|----------------------|--------------------------------------|
| 20 Betriebsbremse Z1 | hydraulisch, Scheiben im Oelbad, auf |
| 20 Betriebsbremse Z2 | Antriebswellen/alle Räder; Einzelrad |
| 20 Betriebsbremse Z3 | -bremse, 2 Pedale mit Verriegelung |
| 21 Hilfsbremse Z1 | mechanisch, Scheiben im Oelbad, auf |
| 21 Hilfsbremse Z2 | Getriebewelle |
| 22 Feststellbremse | wie Hilfsbremse |

Geschwindigkeit

| | |
|----------------------------|----|
| 19 Fahrzeug Vmax mech von | 40 |
| 19 Fahrzeug Vmax mech bis | 0 |
| 19 Fahrzeug Vmax autom von | 0 |
| 19 Fahrzeug Vmax autom bis | 0 |



Plätze, Türen & Ausstattung

| | |
|----------------------------|--------------|
| 37 Anzahl Plätze Total von | 1 |
| 37 Anzahl Plätze Total bis | 2 |
| 37 Anzahl Plätze vorne von | 1 |
| 37 Anzahl Plätze vorne bis | 2 |
| 38 Anzahl Türen | '2 |
| 39 Rückspiegel | links+rechts |

Masse & Dimensionen

| | |
|--------------------------|------|
| 40 Länge von | 4203 |
| 40 Länge bis | 4873 |
| 41 Breite von | 0 |
| 41 Breite bis | 2550 |
| 42 Höhe von | 2680 |
| 42 Höhe bis | 3065 |
| 43 Überhang vorne von | 0 |
| 43 Überhang vorne bis | 0 |
| 43 Überhang hinten von | 1110 |
| 43 Überhang hinten bis | 0 |
| 44 Abstand Achse 1-2 von | 2373 |
| 44 Abstand Achse 1-2 bis | 0 |
| 45 Abstand Achse 2-3 von | 0 |
| 45 Abstand Achse 2-3 bis | 0 |
| 46 Abstand Achse 3-4 von | 0 |
| 46 Abstand Achse 3-4 bis | 0 |
| 47 Spur Achse 1 von | 1600 |
| 47 Spur Achse 1 bis | 1900 |
| 48 Spur Achse 2 von | 1600 |
| 48 Spur Achse 2 bis | 1910 |
| 49 Spur Achse 3 von | 0 |
| 49 Spur Achse 3 bis | 0 |
| 50 Spur Achse 4 von | 0 |



| | |
|---------------------|---|
| 50 Spur Achse 4 bis | 0 |
|---------------------|---|

Gewichte, Lasten & Zuggewicht

| | |
|--------------------|------|
| 52 Leergewicht von | 4020 |
|--------------------|------|

| | |
|--------------------|------|
| 52 Leergewicht bis | 4400 |
|--------------------|------|

| | |
|------------------------|------|
| 53 Garantiegewicht von | 6500 |
|------------------------|------|

| | |
|------------------------|------|
| 53 Garantiegewicht bis | 7200 |
|------------------------|------|

| | |
|-----------------------|------|
| 54 Achsgarantie v von | 2900 |
|-----------------------|------|

| | |
|-----------------------|------|
| 54 Achsgarantie v bis | 3000 |
|-----------------------|------|

| | |
|-----------------------|------|
| 54 Achsgarantie h von | 3600 |
|-----------------------|------|

| | |
|-----------------------|------|
| 54 Achsgarantie h bis | 4800 |
|-----------------------|------|

| | |
|-------------|---|
| 55 Dachlast | 0 |
|-------------|---|

| | |
|------------------|-------|
| 57 gebremst mech | 31500 |
|------------------|-------|

| | |
|-------------------|---|
| 57 gebremst autom | 0 |
|-------------------|---|

| | |
|--------------------|------|
| 58 ungebremst mech | 3000 |
|--------------------|------|

| | |
|---------------------|---|
| 58 ungebremst autom | 0 |
|---------------------|---|

| | |
|---------------------------|------|
| 59 mit Auflaufbremse mech | 8000 |
|---------------------------|------|

| | |
|----------------------------|---|
| 59 mit Auflaufbremse autom | 0 |
|----------------------------|---|

| | |
|-----------------------------|---|
| 60 Zentralachsanhänger mech | 0 |
|-----------------------------|---|

| | |
|------------------------------|---|
| 60 Zentralachsanhänger autom | 0 |
|------------------------------|---|

| | |
|------------------------------|---|
| 61 Zentralachsanh. /ABS mech | 0 |
|------------------------------|---|

| | |
|-------------------------------|---|
| 61 Zentralachsanh. /ABS autom | 0 |
|-------------------------------|---|

| | |
|----------------------------|---|
| 62 Drehschemellenkung mech | 0 |
|----------------------------|---|

| | |
|-----------------------------|---|
| 62 Drehschemellenkung autom | 0 |
|-----------------------------|---|

| | |
|------------------------------|---|
| 63 Drehschemellenk./ABS mech | 0 |
|------------------------------|---|

| | |
|-------------------------------|---|
| 63 Drehschemellenk./ABS autom | 0 |
|-------------------------------|---|

| | |
|------------------------|---|
| 64 Sattelanhänger mech | 0 |
|------------------------|---|

| | |
|-------------------------|---|
| 64 Sattelanhänger autom | 0 |
|-------------------------|---|

| | |
|----------------------------|---|
| 65 Sattelanhänger/ABS mech | 0 |
|----------------------------|---|

| | |
|-----------------------------|---|
| 65 Sattelanhänger/ABS autom | 0 |
|-----------------------------|---|

| | |
|--------------------------|---|
| 66 Gesamtzuggewicht mech | 0 |
|--------------------------|---|

| | |
|---------------------------|---|
| 66 Gesamtzuggewicht autom | 0 |
|---------------------------|---|

| | |
|------------------------------------|---|
| 67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. mech | 0 |
|------------------------------------|---|



67 Stützlast/Faktor Anh.Vorr. autom 0

67 Stützlast mech 0

67 Stützlast autom 0

Reifen und Felgen

69 Reifen Felgen v= 13.6R24 121A8 12.4R28 121A8 420/70R24 130A8 540/65R24 135A8 380/70R28 127A8 340/85R28 127A8

70 Reifen Felgen h= 18.4R30 142A8 13.6R38 128A8 480/70R34 143A8 540/65R38 142A8 520/70R34 148A8 420/85R38 144A8

71 Reifen Felgen weitere Varianten im Abrollradiusbereich 720-795 mm nach ETRTO

Bemerkungen

Bemerkungen Z1 07) Sicherheitsbügel $\phi e13!0053$, Sicherheitskabine $\phi e13!0049$, $\phi e13!0054$

Bemerkungen Z3 18) 3-stufiges Lastschaltgetriebe und 3 oder 4 Gruppen
Strasse/Gelände/Kriechgang/Superkriechgang

Bemerkungen Z8 Eintrag Fz-Ausweis:

Bemerkungen Z9 101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: an Volllastanschlagschraube

Bemerkungen Z10 118 - Geschwindigkeit max. 40 km/h. Höchstgeschwindigkeitszeichen erforderlich

Bemerkungen Z11 169 - Abklappbarer Schutzbügel (Nr.) bewilligt (sofern vorhanden)

Abgas, Emissionen & Geräusch

TG-Code 4SA161

Marke SAME

Typ Silver 85

Leergewicht_von 4020

Leergewicht_bis 4400

Garantiegewicht_von 6500

Garantiegewicht_bis 7200

Gesamtzuggewicht_von 0

Gesamtzuggewicht_bis 0

Getriebe m5

iAchse '26.33

Vmax_von 40

Vmax_bis 0



| | |
|----------------------|-----------------------|
| Motormarke | SAME |
| Motortyp | 1000.4WT9 |
| Bauart | 4-Takt / 4 / Reihe-T |
| Treibstoff | D |
| Hubraum | 4000 |
| Leistung | 62.5 |
| Leistung_bei_n_min | 2300 |
| Drehmoment | 343 |
| Drehmoment_bei_n_min | 1400 |
| Anzahl_Achsen_Räder | '2/4 |
| Antrieb | A; vorne ausschaltbar |
| AbgasCode | AGAG |
| Emissionscode | F01 |
| ET-CO | 1390 |
| ET-THC | 530 |
| ET-NMHC | 0 |
| ET-NOx | 6150 |
| ET-THC+NOx | 0 |
| ET-PM | 203 |
| ET-PA | 0 |
| ET-PA-Exp | 0 |
| ET-T_IV-THC | 0 |
| ET-T_VI-CO | 0 |
| ET-T_VI-THC | 0 |
| ScNo2 | 0 |
| ScNh3 | 0 |
| ScCo2 | 0 |
| ScConsumption | 0 |
| ZT-CO | 0 |
| ZT-THC | 0 |
| ZT-NMHC | 0 |
| ZT-NOx | 0 |
| ZT-THC+NOx | 0 |



| | |
|-------------------------|----------|
| ZT-PM | 0 |
| ZT-PA | 0 |
| ZT-PA-Exp | 0 |
| ZT-T_VI-CO | 0 |
| ZT-T_VI-THC | 0 |
| TC_NO2 | 0 |
| TC_NH3 | 0 |
| TC_CO2 | 0 |
| TC_Consumption | 0 |
| Homologationsdatum | 20031124 |
| GeräuschCode | GBAA |
| Fahrgeräusch | 80 |
| Standgeräusch | 78 |
| Standgeräusch_bei_n/min | 2300 |
| Bemerkung | z |